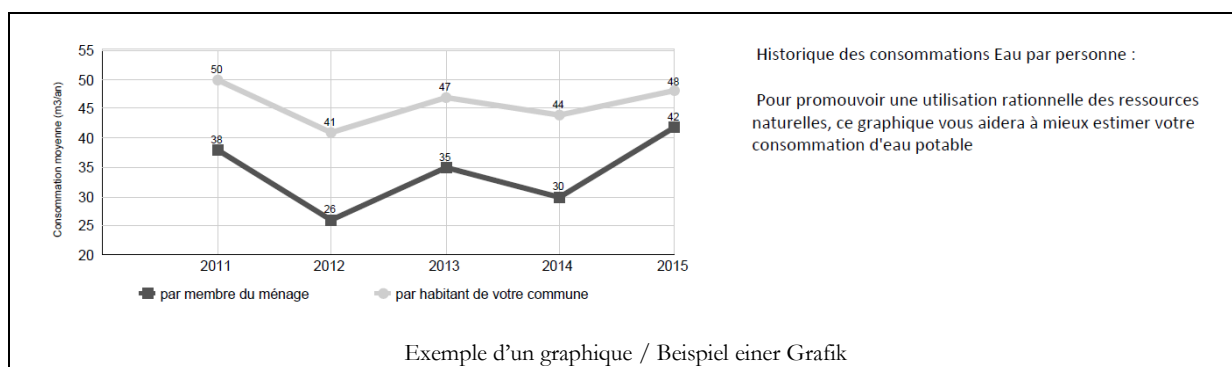


Factures relatives aux taxes communales

Le graphique au verso de la facture de décompte relative aux taxes communales vous renseigne dès à présent sur la consommation annuelle en eau potable par membre de votre ménage (courbe noire). Par ailleurs, la courbe grise montre la consommation moyenne par habitant de la commune.

L'objectif de publier les données relatives à la consommation en eau potable des années passées est de sensibiliser la population dans la matière de l'utilisation rationnelle des ressources naturelles. A cet effet, le graphique vous permet à mieux estimer votre consommation en eau potable.



Rechnungen bezüglich der kommunalen Abgaben

Die graphische Darstellung auf der Rückseite der Rechnung bezüglich der kommunalen Abgaben informiert Sie seit diesem Jahr über den Jahresverbrauch pro Person in Ihrem Haushalt (schwarze Linie). Dagegen zeigt der Verlauf der grauen Linie den mittleren Wasserverbrauch pro Einwohner der Gemeinde.

Mit der Abbildung der Grafik bezüglich des Wasserverbrauches möchte die Gemeinde auf die gewissenhafte Nutzung der Wasserressourcen aufmerksam machen. Ein nützliches Werkzeug zur Einschätzung Ihres Verbrauches!